

Новая высококласная технология против старения, прошедшая клинические испытания, позволяет воздействовать на глубокие слои кожи и заметно разглаживать морщины в краткие сроки – без инъекций, одним нажатием кнопки.

:SQOOM® antiAge



Инструкция по
использованию

² Благодарим Вас за покупку SQOOM. Эта высококачественная концепция от эксперта в области медицины и косметологии - компании SCHICK Medical – предлагает ряд активных гелей и инновационный прибор, обеспечивающий высокоэффективный результат в борьбе против старения. Предлагаются разные программы: Очистка, Массаж, Питание, Лифтинг, Отбеливание и Разглаживание морщин. Все программы научно подтверждены и дерматологически протестированы.

SQOOM – это управляемая микропроцессором инновационная технология против старения с использованием высокоразвитых активных гелей, обеспечивающая глубокую регенерацию кожи. Запатентованная во всём мире технология Sunchron представляет уникальное сочетание ионизации с ультразвуковой обработкой и активнордействующей косметикой. Вскоре Ваша кожа станет моложе и привлекательней – как после интенсивного курса в косметическом салоне. Несложное и мягкое воздействие на кожу разглаживает морщины, регенерирует соединительную ткань и восстанавливает клетки.

Просим Вас внимательно прочитать эту инструкцию по использованию для достижения наилучшего результата в уходе за кожей.

Краткий обзор	4	³
Дайте своей коже то, в чём она нуждается	6	
Применение	8	
Программы применения		
Очистка	10	
Массаж	12	
Питание	14	
Лифтинг	16	
Отбеливание	18	
Разглаживание морщин	20	
Эксплуатация и хранение	22	
Технические характеристики	23	



Общепризнанная концепция SQOOM



Краткий обзор

4 Просим Вас прочитать краткий обзор, чтобы ознакомиться с Вашим SQOOM. Этот раздел даст Вам первое представление о работе данного прибора.

5 Просим Вас использовать SQOOM только с разработанными нами гелями по уходу за кожей. Мы не несем ответственности за результаты при использовании косметических или медицинских препаратов других производителей.

Трансдюсер с титановым сплавом

Нанесите большое количество активного геля.

Кнопка ON/OFF (включение/выключение)

Нажмите на кнопку один раз для включения и/или выключения SQOOM.

Кнопка выбора программы STEP

Нажатие на кнопку выбора позволит Вам активировать одну из 6 программ.

Выбор режима MODE

Выберите, какой режим воздействия Вы хотите использовать – ультразвук, ионизация или ИОНОЗИМ.

Ультразвуковая частота L/H (низкая/ высокая)

Активируйте частоту LOW/HIGH (0,9 МГц), нажав на кнопку один раз, или выберите самую высокую частоту HIGH (1,8 МГц), нажав на кнопку два раза.

Световой индикатор зарядки батареи

Заряжайте SQOOM до тех пор, пока световой индикатор не станет зеленым.

Световой индикатор

Световой индикатор на обратной стороне SQOOM регулярно вспыхивает, чтобы показать, что прибор работает (только при контакте с кожей).

Контактные рукоятки справа и слева

Всегда держите свой SQOOM, касаясь контактных рукояток с двух сторон.

Индикатор частоты LOW/HIGH (низкая/высокая)

Светодиодное табло показывает Вам текущий диапазон частоты.

Зарядное устройство

Ставьте SQOOM в зарядное устройство после каждого использования. Таким образом Вы можете быть уверены, что SQOOM всегда будет готов к работе.



Дайте своей коже то, в чём она нуждается

6 Выдающийся успех SQOOM основывается на идеальном сочетании методики и действующих веществ. Гели SQOOM обеспечивают снабжение правильно подобранными и активными веществами, в то время как прибор SQOOM отвечает за их поступление в кожу. Подобно хорошо сыгранной команде, они совместно снабжают кожу всем, что ей необходимо для того, чтобы выглядеть более свежей, молодой и красивой. И это не занимает много времени. Не более 8 минут Вашего времени в день, проведенные вместе с прибором SQOOM, дадут видимые результаты всего через две недели.



Гель SQOOM cleanser

Когда кожа очищена до самых глубоких пор и удалены все кератины, сало и прочие находящиеся на коже продукты распада, то содержащиеся в геле SQOOM xcential hyaGel ценные активные вещества смогут проникнуть в нижние слои кожи. Гель SQOOM cleanser дезинфицирует кожу и обладает лёгким охлаждающим эффектом. Содержащий алоэ гель увлажняет кожу, в то время как пантенол и экстракт ромашки обладают успокаивающим эффектом. Они воздействуют на бактериальную флору и создают благоприятные условия для существования полезных для кожи микроорганизмов.

Гель SQOOM xcential hyaGel

Инновационный гель против старения, содержащий полезные для кожи и натуральные действующие вещества. Основным компонентом геля является фрагментированная гиалуроновая кислота. Фрагментация необходима потому, что обычно частицы гиалуроновой кислоты столь велики и объемны, что их подтягивающий эффект действует лишь короткое время и только в верхних слоях кожи. Специальная бактерия разделяет содержащиеся в геле SQOOM xcential hyaGel частицы гиалуроновой кислоты на значительно более мелкие доли перед добавлением их в xcential hyaGel. Это обеспечивает гораздо более легкое проникновение большего количества частичек в основные слои кожи, где они заполняют полости, возникновение которых обусловлено старением кожи.

Гель SQOOM DeSpot

Для очень глубокого воздействия на пигментные anomalies (пигментные невусы и возрастные пятна). Гель SQOOM DeSpot высокоэффективен. Он воздействует точно на нужное место: на пигментный невус, а не вокруг него. Этот эффект достигается при помощи геля DeSpot specialgel благодаря беспрецедентному сочетанию сульфорофана и генистеина, сходного по составу с эстрогеном. SUPER Moisturizer содержит низкомолекулярный биогиалуронат и сок листьев алоэ для интенсивного увлажнения кожи.

8 Очистите свою кожу, как обычно, перед началом любой программы. Затем щедро нанесите один из активных гелей прямо на трансдюсер или на обрабатываемый участок кожи в зависимости от выбранной программы.

Теперь выберите подходящую программу воздействия и крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдюсер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

Пожалуйста, обратите внимание: Если Вы проводите процедуры с использованием прибора SQOOM на коже другого человека, то обязательно касайтесь этого человека свободной рукой (контакт с кожей), чтобы замкнуть круг и обеспечить правильное использование Вашего прибора.



Пользовательские программы

10 Программа ОЧИСТКИ 1

Глубокая очистка кожи

Программа: С

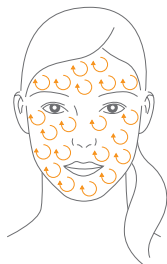
Гель: cleanser

Время воздействия: 4 мин.



В сочетании с гелем cleanser эта программа обеспечивает безупречную чистоту кожи. Функция «ионозим» усиливает положительный эффект. Кератин, сало и прочие находящиеся на коже продукты распада легко отделяются и удаляются влажной салфеткой или смываются водой по окончании процедуры.

Сначала щедро нанесите гель cleanser на трансдучер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдучер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.



1. Очистите кожу, как обычно (удалите косметику, крема и духи), и включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор **С** - (ОЧИСТКА).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH**.

Когда настройка вашего SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру.

Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.

После завершения процедуры с использованием геля SQOOM cleanser следует протереть лицо влажной салфеткой или промыть водой. Затем Вы можете приступить к использованию геля xcential hyaGel.

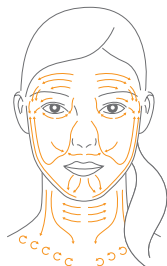


Пользовательские программы

12 Программа МАССАЖА 2

Массаж

Программа: М
Гель: xcential hyaGel
Время воздействия: 8 мин.



Как и обычный массаж, массаж SQOOM расслабляет кожу и возвращает ей эластичность. Отрицательные и положительные ионы и звуковые волны активизируют межклеточное пространство и эффективно стимулируют обмен веществ. Ваша кожа станет заметно привлекательнее.

Сначала щедро нанесите гель xcential hyaGel на трансдучер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдучер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

Мы рекомендуем выполнять программу ОЧИСТКИ перед каждой процедурой.

1. Включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор **M** - (МАССАЖ).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH** и **LOW**.

Когда настройка вашего SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру.

Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.

После завершения процедуры с использованием геля SQOOM xcential hyaGel у Вас есть две возможности выбора: удалить с кожи гель xcential hyaGel влажной салфеткой или использовать его в качестве маски, и позволить ценным ингредиентам благотворно воздействовать на надкожицу. Вы также можете оставить маску на ночь впитываться в кожу, чтобы в результате получить такую же нежную кожу, как у ребенка. Следует полностью смыть маску из геля xcential hyaGel, прежде чем наносить крем для кожи.



Пользовательские программы

14 Программа ПИТАНИЯ 3

Высокоэффективное поступление питательных веществ

Программа: N
Гель: xcential hyaGel
Время воздействия: 8 мин.



Ваша кожа нуждается в питании. Уникальная функция «ионозим» оказывает сильное активирующее воздействие на межклеточное пространство, обеспечивая таким образом высокоэффективное поступление в кожу питательных веществ в сочетании с чрезвычайно эффективным гелем xcential hyaGel.

Примечание: Если у Вас очень чувствительная кожа, то мы рекомендуем Вам использовать программу W (РАЗГЛАЖИВАНИЕ МОРЩИН) вместо программы N (ПИТАНИЕ).

Сначала щедро нанесите гель xcential hyaGel на трансдучер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдучер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

Мы рекомендуем выполнять программу ОЧИСТКИ перед каждой процедурой.

1. Включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор **N** - (ПИТАНИЕ).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH** и **LOW**.

Когда настройка вашего прибора SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру.

Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.

После завершения процедуры с использованием геля SQOOM xcential hyaGel у Вас есть две возможности выбора: удалить с кожи гель xcential hyaGel влажной салфеткой или использовать его в качестве маски, и позволить ценным ингредиентам благотворно воздействовать на надкожицу. Вы также можете оставить маску на ночь впитываться в кожу, чтобы в результате получить такую же нежную кожу, как у ребенка. Следует полностью смыть маску из геля xcential hyaGel, прежде чем наносить крем для кожи.

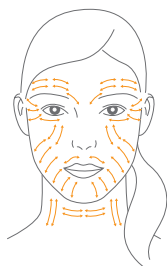


Пользовательские программы

16 Программа ЛИФТИНГА 4

Снижение количества морщин,
подтяжка кожи

Программа: L
Гель: xcential hyaGel
Время воздействия: 8 мин.



Регулярное и правильное применение этой программы ведет к быстрому и заметному разглаживанию и омоложению кожи. Значительно уменьшается количество морщин, особенно глубоких. Кожа вновь становится мягкой и эластичной. Функция «ионозим» активирует производство эластина и коллагена в организме.

Сначала щедро нанесите гель xcential hyaGel на трансдучер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдучер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

Мы рекомендуем выполнять программу ОЧИСТКИ перед каждой процедурой.

1. Включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор L - (ЛИФТИНГ).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH** и **LOW**.

Когда настройка вашего прибора SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру.

Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.

После завершения процедуры с использованием геля SQOOM xcential hyaGel у Вас есть две возможности выбора: удалить с кожи гель xcential hyaGel влажной салфеткой или использовать его в качестве маски, и позволить ценным ингредиентам благотворно воздействовать на надкожицу. Вы также можете оставить маску на ночь впитываться в кожу, чтобы в результате получить такую же нежную кожу, как у ребенка. Следует полностью смыть маску из геля xcential hyaGel, прежде чем наносить крем для кожи.



Пользовательские программы

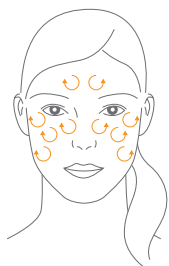
18 Программа ОТБЕЛИВАНИЯ 5

Воздействие на пигментные аномалии (возрастные пятна)

Программа: W

Гель: DeSpot

Время воздействия: 8 мин.



Для целенаправленного воздействия на пигментные аномалии и возрастные пятна. Выберите данную программу на приборе SQOOM. С помощью эффективного геля Вы за короткое время сможете добиться значительного уменьшения интенсивности пигментации кожи.

Сначала щедро нанесите гель DeSpot на трансдучер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдучер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

1. Включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор **W** - (ОТБЕЛИВАНИЕ).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH** и **LOW**.

Когда настройка вашего прибора SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру.



Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.

После завершения процедуры с использованием геля SQOOM DeSpot у Вас есть две возможности выбора: удалить с кожи гель DeSpot влажной салфеткой или использовать его в качестве маски, и позволить ценным ингредиентам благотворно воздействовать на надкожицу. Вы также можете оставить маску на ночь впитываться в кожу. Следует полностью смыть маску из геля DeSpot, прежде чем наносить крем для кожи.

Пользовательские программы

20 Программа РАЗГЛАЖИВАНИЯ МОРЩИН 6

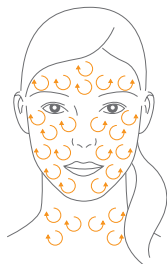
Щадящая программа для чувствительной кожи

Программа: W
Гель: xcential hyaGel
Время воздействия: 4 мин.



SQOOM разработал специальную программу для нежной и более чувствительной кожи лица - программу РАЗГЛАЖИВАНИЯ МОРЩИН. Мягкий щадящий массаж в сочетании с гелем xcential hyaGel восстанавливает упругость кожной ткани и способствует уменьшению морщин.

Примечание: Если у Вас крайне чувствительная кожа, то мы рекомендуем Вам постоянно использовать программу РАЗГЛАЖИВАНИЯ МОРЩИН в течение первых нескольких недель.



Сначала щедро нанесите гель xcential hyaGel на трансдюсер или на обрабатываемый участок кожи. Крепко держите прибор SQOOM с двух сторон, касаясь контактных рукояток. Затем приложите трансдюсер к обрабатываемому участку кожи и плавно водите им по коже медленными круговыми движениями.

Мы рекомендуем выполнять программу ОЧИСТКИ перед каждой процедурой.

1. Включите прибор SQOOM, нажав на кнопку **POWER**.

2. Нажимайте на кнопку **STEP** до тех пор, пока не загорится световой индикатор **W** - (РАЗГЛАЖИВАНИЕ МОРЩИН).

3. Затем нажимайте на кнопку **MODE**, чтобы выбрать режим работы **ION** и **ULTRA**, до тех пор, пока не загорятся оба световых индикатора.

4. Нажмите на кнопку **L/H**, чтобы выбрать ультразвуковую частоту **HIGH** и **LOW**.

Когда настройка вашего прибора SQOOM будет соответствовать прилагаемому изображению, прибор будет готов к использованию, и Вы можете начать процедуру. Стандартное время работы составляет 4 минуты. Вы можете повторить процедуру после звукового сигнала, повторно нажимая на кнопку **STEP**.



После завершения процедуры с использованием геля SQOOM xcential hyaGel у Вас есть две возможности выбора: удалить с кожи гель xcential hyaGel влажной салфеткой или использовать его в качестве маски, и позволить ценным ингредиентам благотворно воздействовать на надкожицу. Вы также можете оставить маску на ночь впитываться в кожу, чтобы в результате получить такую же нежную кожу, как у ребенка. Следует полностью смыть маску из геля xcential hyaGel, прежде чем наносить крем для кожи.

21

22 Просим Вас соблюдать следующие инструкции для обеспечения длительного срока службы Вашего прибора.

- Храните прибор в сухом месте и не мойте его водой.
- Очищайте трансдучер влажной салфеткой.
- Ставьте прибор в зарядное устройство после выключения и следите за тем, чтобы горел красный светодиодный индикатор.
- Цвет светодиодного индикатора сменится с красного на зеленый при завершении процесса зарядки. В том случае, если при зарядке произойдет ошибка, красный светодиодный индикатор будет мигать.
- Если батарея полностью разряжена, то необходимо заряжать ее как минимум 3 часа, прежде чем снова пользоваться прибором.
- Полностью заряженный прибор будет работать примерно 4 часа. Нажмите на кнопку STOP и удерживайте ее примерно 3 секунды, чтобы увидеть уровень зарядки батареи. Если горит 6 светодиодных программных индикаторов, то прибор полностью заряжен. Если горит только 2 светодиодных программных индикатора,

- то зарядки батареи хватит на 30 минут работы. Тональный сигнал указывает на то, что батарею необходимо подзарядить.
- Прибор автоматически отключится через 2 минуты, если не будет использоваться.
- Стандартное время работы для каждой процедуры составляет 4 минуты. Тональный сигнал прозвучит через 4 минуты, и прибор переключится в режим ожидания. Прибор отключится окончательно, если Вы не возобновите его использование в течение 2 минут.
- Номинальное входное напряжение составляет 100-240 В AC (переменный ток) – это значит, что Вы сможете пользоваться прибором во время путешествий в любой стране мира.
- Отключите зарядное устройство от сети, как только прибор будет полностью заряжен.
- Следите за тем, чтобы электрические контакты всегда были чистыми, незапыленными и сухими.

Название прибора	
Прибор	LFC-06
Серия	KTL-SF0700-6001
Зарядное устройство	
Линейное напряжение	AC 100-240 В, 50/60 Гц
Вес	133 г
Ручной набор	
Литий-ионная батарея	
Линейное напряжение	AC 100-240 В
Выход/Адаптер	4.2 В = 1 А
Выход	7 Вт
Вес	194 г (общий вес)
Ультразвук	
Частота от	1 МГц до 1,8 МГц
Уровни интенсивности от	0,1 Вт/см ² до 0,5 Вт/см ²
Ионизация	1 Гц/150 мсек диапазон пульса

В интересах вторичной переработки прибор нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором по окончании срока его службы. Вы можете вернуть прибор в Schick Medical GmbH или передать в соответствующие сборные пункты.

23

Важные примечания

Просим Вас использовать SQOOM только с разработанными нами гелями по уходу за кожей.

Не воздействуйте на один и тот же участок кожи дольше 20 минут в день.

Не используйте SQOOM на пораженных раком кожи или прооперированных участках.

Не используйте SQOOM при наличии кардиостимулятора.

При гиперфункции щитовидной железы не используйте SQOOM в передней области шеи или в области грудной клетки.

Не используйте SQOOM вблизи протезов суставов, поскольку это может вызвать боль.

Не используйте SQOOM в области живота или грудной клетки во время беременности.

Избегайте контакта с глазами.

Храните прибор и гель в недоступном для детей месте.

Не храните гель при температуре выше 25°C.

Гель предназначен только для использования на коже.

Если Вы проводите процедуры с использованием прибора SQOOM на коже другого человека, то обязательно касайтесь этого человека свободной рукой (контакт с кожей), чтобы обеспечить правильное функционирование системы.

© Все права сохранены за компанией Schick Medical GmbH. На все информационные материалы распространяется авторское право.

Schick Medical GmbH, D-78628 Rottweil

CE, ISO 9001 2000, UL-C, US, UFD, HS Mark
Гарантийный срок составляет 2 года.

SQOOM[®] antiAge

105 201105 RU

Зарегистрированный товарный знак
Schick Medical GmbH

Auf dem Wall 29

D-78628 Rottweil

Тел.: +49(0)741/174 124 0

Факс: +49(0)741/174 124 19

info@SQOOM.com

www.SQOOM.com